

FHD

ITALIANO
ENGLISH
FRANCAIS
DEUTSCH
ESPAÑOL
РУССКИЙ

*Istruzione per il montaggio e la manutenzione per
“AEROEVAPORATORI A DOPPIO FLUSSO”.*

*Installation and maintenance instruction for
“DUAL DISCHARGE UNIT COOLERS”.*

*Instruction pour le montage et l'entretien pour
“EVAPORATEURS VENTILES DOUBLE FLUX”.*

*Montage und wartungsanleitung für
“ZWEISEITIG AUSBLASENDE HOCHLEISTUNGSLUFTKÜHLER”.*

*Instrucciones de mantenimiento y montaje para
“EVAPORADORES VENTILADOS DE DOBLE FLUJO”.*

Инструкция по монтажу и техническому обслуживанию для
“ВОЗДУХООХЛАДИТЕЛЕЙ ДВОЙНОГО ПОТОКА”.



- Applicazione della pompa automatica dello scarico acqua
- Application of the automatic pump of water discharge.
- Application de la pompe automatique d'écoulement.
- Anbringung der automatischen Wasserablass-Pumpe.
- Aplicación de la bomba automática de descarga agua.
- Применение автоматического насоса в сливе воды.



- Prima di effettuare interventi è imperativo staccare l'alimentazione elettrica dell'apparecchio.
- Before any service operations are performed switch off the electricity supply to the cooler.
- Avant d'effectuer une intervention de maintenance sur l'appareil il est impératif de couper l'alimentation électrique sur l'évaporateur.

- Vor jeglicher Tätigkeit am Verdampfer ist die Stromzuführung zu unterbrechen!
- Antes de efectuar cualquier intervención es necesario desconectar la alimentación eléctrica del equipo
- Перед проведением данных работ следует отключить напряжение в электросети.



